

11/795992  
AP8 Rec'd PCT/PTO 24 JUL 2007

10901/161

FORM PTO-1585

RE

08-02-2007



103433364

ereof

To the Director of the US Patent and Trademark Office: P.

1. Name of conveying party(ies):

**Claude LACHAT;**  
**Sandro IERVOLINO; and**  
**Fabien DACHAUD**

Additional name(s) of conveying parties attached? ☐ Yes ☒ No

2. Name and address of receiving party(ies)

Name: ETEL SA.  
Street Address: Rue de la Gare 13  
City: 2112 Môtiers  
Country: Swiss Confederation

Additional name(s) & address(es) attached? ☐ Yes ☒ No

3. Nature of conveyance:

☒ Assignment ☐ Merger  
☐ Security Agreement ☐ Change of Name  
☐ Other: \_\_\_\_\_

Execution date: **July 13, 2007; July 13, 2007; July 6, 2007.**

4. Application numbers or patent numbers:

A. Application No.(s)  
**Not Yet Assigned**

B. Patent No.(s)

Additional Numbers attached? ☐ Yes ☒ No

5. Name and address of party to whom correspondence concerning document should be mailed:

Name: Clifford A. Ulrich, Esq.  
Internal Address: KENYON & KENYON LLP  
Street Address: One Broadway  
City: New York State: New York ZIP: 10004  
**CUSTOMER NO. 26646**

6. Total number of applications and patents involved: **1**

11/795992

7. Total fee (37 C.F.R. 3.41) ..... \$ **40.00**

☐ Enclosed  
☒ Authorized to be charged to deposit account

8. Deposit account number:

11-0600

DO NOT USE THIS SPACE

9. Statement and signature. *To the best of my knowledge and belief, the foregoing information is true and correct and any attached copy is a true copy of the original document.*

Clifford A. Ulrich (Reg. No. 42,194)  
Name of Person Signing

*Clifford A. Ulrich*  
Signature

July 24, 2007  
Date

Total Number of pages including cover sheet, attachments and document: **6**

OMB No. 0651-0011 (exp. 4/94)

Do not detach this portion

Mail documents to be recorded with required cover sheet information to:

**Mail Stop: Assignment Recordation Services**  
**Director of the US Patent and Trademark Office**  
**P. O. Box 1450**  
**Alexandria, VA 22313-1450**

Public burden reporting for this sample cover sheet is estimated to average about 30 minutes per document to be recorded, including time for reviewing the document and gathering the data needed and completing and reviewing the sample cover sheet. Send comments regarding this burden estimate to the U.S. Patent and Trademark Office, Office of Information Systems, PK2-1000C, Washington D.C. 20231, and to the Office of Management and Budget, Paperwork Reduction Project (0605-0011), Washington, D.C. 20503

07/30/2007 LLANDGRA 00000040 110600 11795992

01 FC:8021

(40.00 DA)

Express Mail No. EV 884 276 517 US

**PATENT**  
**REEL: 019671 FRAME: 0444**

IAP8 Rec'd PCT/PTO 24 JUL 2007

[10901/161]

**ASSIGNMENT**

WHEREAS, we,

**Claude LACHAT**  
Ch. Mol 35a  
2525 Le Landeron  
Swiss Confederation  
Citizenship: Swiss Confederation

**Sandro IERVOLINO**  
Rte des Addez 40  
2017 Boudry  
Swiss Confederation  
Citizenship: Swiss Confederation

**Fabien DACHAUD**  
4 Rue Bastion  
25300 Pontarlier  
French Republic  
Citizenship: French Republic

have made certain inventions and discoveries in an **ELECTROMOTOR HAVING A SEGMENTED PART MADE UP OF A PLURALITY OF LAMINATED CORES, AND METHOD FOR JOINING THE LAMINATED CORES**, for which an application for Letters Patent was filed as PCT International Patent Application No. PCT/EP2005/013076 on December 7, 2005; and

WHEREAS ETEL SA, having a place of business at Rue de la Gare 13, 2112 Môtiers, Swiss Confederation, and who, together with its successors and assigns, is hereinafter called "Assignee," is desirous of acquiring the title, rights, benefits, and privileges hereinafter recited,

NOW, THEREFORE, for valuable consideration furnished by Assignee to us, receipt and sufficiency of which we hereby acknowledge, we hereby, without reservations:

1. Assign, transfer, and convey to Assignee the entire right, title, and interest in and to said inventions and discoveries, said application for Letters Patent of the United States of America, any and all other applications for Letters Patent on said inventions and discoveries, including all divisional, renewal, substitute, and continuation applications based in whole or in part upon said inventions or discoveries, or upon said applications, and any and all Letters Patent, reissues, and extensions of Letters Patent granted for said inventions and discoveries or upon said applications, and every priority right that is or may be predicated upon or arise from said inventions, said discoveries, said applications, and said Letters Patent.

2. Authorize Assignee to file patent applications in any or all countries for any or all of said inventions and discoveries in our names or in the name of Assignee or otherwise as Assignee may deem advisable, under an International Convention or otherwise.

NY01 1376821

3. Authorize and request the Commissioner of Patents and Trademarks of the United States of America and the empowered officials of all other governments to issue or transfer all said Letters Patent to Assignee, as assignee of the entire right, title, and interest therein or otherwise as Assignee may direct.

4. Warrant that we have not conveyed to others any right, title, or interest in said inventions, discoveries, applications, or patents or any license to use the same or to make, use, or sell anything embodying or utilizing any of said inventions or discoveries; that we have good right to assign the same to Assignee without encumbrance; and that we are aware of no claim to the contrary.

5. Bind our heirs, legal representatives, and assigns, as well as ourselves, to do, upon Assignee's request and at Assignee's expense, but without additional consideration to us or them, all acts reasonably serving to assure that said inventions and discoveries, said patent applications, and said Letters Patent shall be held and enjoyed by Assignee as fully and entirely as the same could have been held and enjoyed by us, our heirs, legal representatives, and assigns if this assignment had not been made; and particularly to execute and deliver to Assignee all lawful application documents including petitions, specifications, and oaths, and all assignments, disclaimers, and lawful affidavits in form and substance as may be requested by Assignee; to communicate to Assignee all facts known to us relating to said inventions and discoveries or the history thereof; to furnish Assignee with any and all documents, photographs, models, samples, and other physical exhibits in our control or in the control of our heirs, legal representatives, or assigns which may be useful for establishing the facts of our conception, disclosure, and reduction to practice of said inventions and discoveries; and to testify to the same in any interference, arbitration, or litigation.

IN TESTIMONY WHEREOF, I have hereunto set my hand and seal this 13<sup>th</sup> day  
of July, 2007.

  
\_\_\_\_\_  
Claude LACHAT

IN TESTIMONY WHEREOF, I have hereunto set my hand and seal this 13<sup>th</sup> day  
of July, 2007.

Sandro Iervolino  
Sandro IERVOLINO

IN TESTIMONY WHEREOF, I have hereunto set my hand and seal this 16<sup>th</sup> day  
of July, 2007.

  
\_\_\_\_\_  
Fabien DACHAUD

NY01 1376821

5

TOTAL P.012